

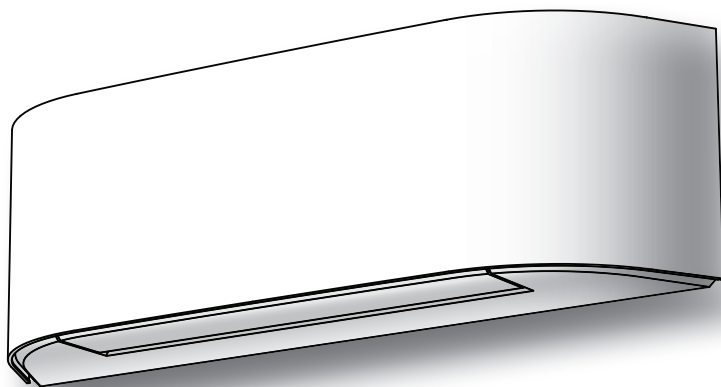
TOSHIBA

R32 or R410A

INVERTER

SLOVENČINA

NÁVOD NA POUŽITIE



KLIMATIZAČNÉ ZARIADENIE (SPLITOVÝ TYP)

Na použitie širokou verejnosťou

Vnútorňa jednotka

RAS-B10, 13, 16N4KVRG-E

Vonkajšia jednotka

RAS-10, 13, 16J2AVSG-E1

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA



Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte bezpečnostné opatrenia v tomto návode.



Tento spotrebič je naplnený chladivom R32.

- Tento návod uchovávajte na mieste, kde ho obsluha ľahko nájde.
- Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte bezpečnostné opatrenia v tomto návode.
- Toto zariadenie je určené na používanie odborníkmi alebo vyškolenými používateľmi v obchodoch, v ľahkom priemysle alebo na farmách, alebo na komerčné použitie laickými osobami.
- Bezpečnostné upozornenia opísané v tomto dokumente sú klasifikované ako NEBEZPEČENSTVO, POZOR a UPOZORNENIE. Obsahujú dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti. Vždy dodržiavajte všetky bezpečnostné upozornenia.

NEBEZPEČENSTVO

- Neinštalujte, neopravujte, neotvárajte ani neodstraňujte kryt. Môžete sa vystaviť nebezpečnému napätiu. Požiadajte o to predajcu alebo odborníka.
- Vypnutie zariadenia neodstráni možnosť zásahu elektrickým prúdom.
- Zariadenie inštalujte v súlade s predpismi o elektrických inštaláciách vašej krajiny.
- Trvalá elektrická inštalácia musí byť urobená tak, aby pri odpojení od zdroja elektrického prúdu boli všetky póly vzdialené minimálne 3 mm.
- Tento spotrebič musí byť uložený v miestnosti bez trvale pôsobiacich zdrojov vznietenie (napríklad otvorený oheň, zapnutý plynový spotrebič alebo zapnutý elektrický ohrievač).
- Aby nedošlo k požiaru, výbuchu alebo zraneniu, jednotku nepoužívajte, ak sú v blízkosti jednotky zistené škodlivé plyny (napr. horľavé alebo korozívne).

POZOR

- Nevystavujte sa dlhodobo priamemu prúdeniu chladného alebo teplému vzduchu.
- Nestrkajte prsty ani žiadne predmety do vzduchových priechodov.
- Keď sa vyskytne niečo nezvyčajné (zápach spáleniny a pod.), zastavte klimatizáciu a odpojte ju od prívodu elektrickej energie alebo vypnite istič.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, ak sú pod dohľadom alebo ak dostali pokyny týkajúce sa používania tohto spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú s tým spojeným rizikám. Deti sa nesmú s týmto spotrebičom hrať. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Toto zariadenie nebolo navrhnuté tak, aby ho mohli obsluhovať osoby (vrátane detí) so zníženými fyzickými, sensorickými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez náležitých skúseností a poučenia, ktoré nie sú pod dozorom alebo nedostali inštrukcia od inej osoby zodpovedajúcej za ich bezpečnosť.
- Klimatizačné zariadenie musí byť nainštalované, udržiavané, opravené a odstránené kvalifikovaným inštalátorom alebo kvalifikovaným obsluhujúcim personálom. Keď je potrebné vykonať niektorú z týchto prác, požiadajte o to kvalifikovaného inštalátora alebo kvalifikovaného servisného pracovníka.
- Deti musia byť pod dozorom, aby sa nehrali so zariadením.

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Na doplnenie alebo výmenu nepoužívajte žiadne iné chladivo, ako je určené (R32). V opačnom prípade môže v chladiacom cykle vzniknúť mimoriadne vysoký tlak, v dôsledku ktorého môže dôjsť k výbuchu produktu alebo zraneniu osôb.
- Nepoužívajte prostriedky na urýchlenie procesu odmrazovania alebo čistenia okrem tých, ktoré odporúča výrobca.
- Toto zariadenie musí byť uložené v miestnosti bez trvale pôsobiacich zdrojov vznietenia (napríklad otvorený oheň, zapnutý plynový spotrebič alebo zapnutý elektrický ohrievač).
- Uvedomte si, že chladivá nemusia mať žiaden zápach.
- Neprepichujte ani nezapaľujte, pretože spotrebič je pod tlakom. Nevystavujte zariadenie teplu, plameňu, iskrám alebo iných zdrojom vznietenia. V opačnom prípade môže vybuchnúť a spôsobiť zranenie alebo smrť.

UPOZORNENIE

- Zariadenie neumývajte vodou. Mohlo by pri tom dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.
- Nepoužívajte túto klimatizáciu na iné účely, napríklad na uchovávanie potravín, chov zvierat atď.
- Na vonkajšiu ani na vnútornú jednotku nestúpajte ani na ňu nič nekladte. Mohlo by to viesť k zraneniu alebo k poškodeniu zariadenia.
- Nedotýkajte sa hliníkového rebra, lebo to môže viesť k zraneniu.
- Pred čistením zariadenia vypnite hlavný vypínač alebo istič.
- Ak sa zariadenie nebude dlhšie používať, vypnite hlavný vypínač alebo istič.
- Po dlhom používaní zariadenia sa odporúča, aby odborník vykonal údržbu.
- Výrobca neprijíma žiadnu zodpovednosť za škodu spôsobenú nedodržaním postupu v tomto návode.
- Diaľkový ovládač a držiak sú vybavené magnetom. Nepribližujte sa k výrobku, ktorý reaguje s magnetom (napríklad elektronické zariadenie, karta s magnetickým prúžkom a pod.)
- Vysoká teplota, silné magnetické pole a priame kolízie síl môžu spôsobiť zníženie sily magnetu.

1 DISPLEJ VNÚTORNÉHO ZARIADENIA



• Jas displeja sa dá upraviť, postupujte podľa bodu ①.

2 PRÍPRAVA PRED POUŽITÍM

Príprava filtrov

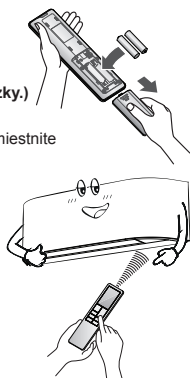
1. Otvorte mriežku prívodu vzduchu a vyberte filtre.
2. Pripojte filtre. (podrobnosti nájdete v inštalacnej príručke).

Vkladanie batérií (v prípade bezdrôtovej prevádzky.)

1. Odoberte vysúvací kryt.
2. Vložte 2 nové batérie (typu AAA) a správne umiestnite póly (+) a (-).

Resetovanie diaľkového ovládača

1. Vyberte batérie.
2. Stlačte .
3. Vložte batérie.



3 SMER PRÚDENIA VZDUCHU

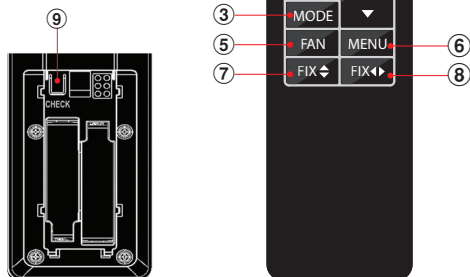
1	Stlačte : Natočte lamely do požadovaného vertikálneho smeru.	
2	Stlačte : Natočte lamely do požadovaného horizontálneho smeru.	
3	<p>Funkcia pohybu (SWING) sa dá vybrať pomocou tlačidla MENU .</p> <p>Pohyb vypnutý → V Vertikálny pohyb (zhora nadol) ↓ H Horizontálny pohyb (zľava doprava) ↓ V Vertikálny a horizontálny pohyb ↓ H.DA REŽIM HADA CARE FLOW</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Vertikálny pohyb (nahor–nadol) • Horizontálny pohyb (doprava–dofava) • REŽIM HADA care flow

Poznámka:

- Nepohybujte lamelami manuálne rukami alebo niečím iným.
- Lamely sa môžu pri zapnutí automaticky nastaviť.

4 FUNKCIA DIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA

1. Vysielač infračerveného žiarenia
2. Tlačidlo štart/stop
3. Tlačidlo výberu režimu
4. Tlačidlo teploty
5. Tlačidlo otáčok ventilátora
6. Tlačidlo výberu ponuky
7. Tlačidlo nastavenia lamiel nahor–nadol
8. Tlačidlo nastavenia lamiel doprava–dofava
9. Tlačidlo kontroly*
*Tlačidlo kontroly pod krytom batérie



5 PREVÁDZKA V REŽIME CHLADENIE / IBA VENTILÁTOR

1. Stlačte : Zvoľte Cool , alebo Fan only .
2. Stlačte : Nastavte požadovanú teplotu. Min. 17°C, max. 30°C.
Len ventilátor: Bez indikácie teploty
3. Stlačte : Stlačte AUTO, LOW , LOW+ , MED , MED+ , HIGH alebo Quiet .

6 AUTOMATICKÁ PREVÁDZKA

Na automatickú voľbu ochladzovania, kúrenia, alebo samostatného chodu ventilátora

1. Stlačte : Zvoľte Auto A.
2. Stlačte : Nastavte požadovanú teplotu. Min. 17°C, max. 30°C.
3. Stlačte : Stlačte AUTO, LOW , LOW+ , MED , MED+ , HIGH alebo Quiet .

7 VYKUROVANIE a 8°C PREVÁDZKA

1. Stlačte : Vyberte Heat (kúrenie) .
2. Stlačte : Nastavte požadovanú teplotu. Min = 5°C, max = 30°C.
* Teplotný rozsah 5 - 16°C je režim Heat (kúrenie) s teplotou 8°C pri nižšej spotrebe energie
3. Stlačte : Stlačte AUTO, LOW , LOW+ , MED , MED+ , HIGH alebo Quiet .

Poznámka: Počas aktívneho režimu 8°C (teplotný rozsah 5 – 16°C) sa niektoré možnosti prevádzky, ako je QUIET, Hi POWER, TIMER OFF, nedajú použiť.


8 CHOD S VYSUŠOVANÍM

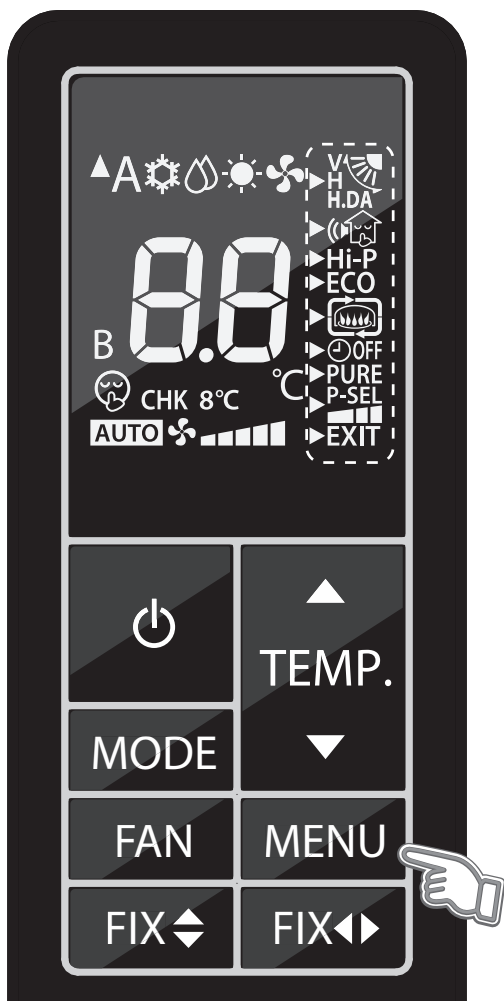
Pre odvlhčovanie sa automaticky kontroluje mierny chladiaci výkon.

1. Stlačte : Zvoľte Dry .
2. Stlačte : Nastavte požadovanú teplotu. Min. 17°C, max. 30°C.

Poznámka: Rýchlosť ventilátora pri režime Dry je nastavená len na hodnotu Auto.

9 NASTAVENIE PONUKY

Ak chcete zvoliť ďalšie nastavenie klimatizácie, ako napríklad voľbu lamiel, Hi Power, časovač vypnutia a iné, použite tlačidlo MENU  MENU



9.1 FUNKCIA POHYBU LAMIEL a REŽIMU HADA CARE FLOW

Pohodlné prúdenie vzduchu je možné vybrať z funkcie.

Funkcia pohybu lamiel:



- Automatickým natáčaním lamiel sa prúdenie vzduchu distribuuje vertikálne aj horizontálne.

Funkcia režimu HADA CARE FLOW:



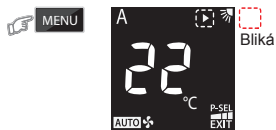
- Prúdenie vzduchu smerom nahor k stropu poskytuje nepriame prúdenie vzduchu okolo tela a vyrovnáva teplotu v celej miestnosti.

Poznámka:

- V režime HADA CARE FLOW nie je možné aktivovať tlačidlo FIX.

Nastavenie funkcie pohybu lamiel a režimu HADA Care Flow

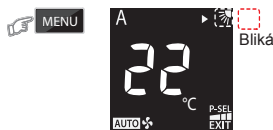
1. Stlačením tlačidla MENU vstúpte do výberu ponuky



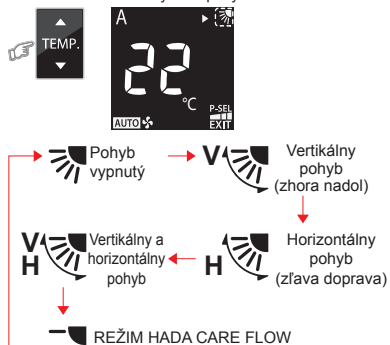
Počas blikania značky trojuholníka  môžete vybrať ponuku stlačením tlačidla TEMP.



2. Opätovným stlačením tlačidla MENU vstúpte do nastavenia lamiel. Symbol trojuholníka prestane blikat a namiesto neho bude blikat funkcia nastavenia.




3. Stlačením tlačidla TEMP. vyberte pohyb lamiel alebo režim HADA CARE FLOW.



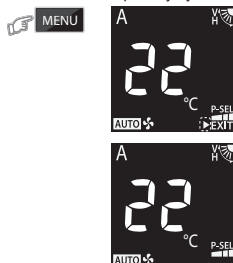
H.DA

4. Zvolenú funkciu potvrdte opätovným stlačením tlačidla MENU.



Keď je funkcia zvolená, vráti sa na výber ponuky, začne blikat symbol trojuholníka .

5. Opustte zobrazenie ponuky výberom možnosti ukončiť a stlačte tlačidlo Menu



Prechod z nastavenia ponuky na normálne zobrazenie (neblíkajú žiadny trojuholník ani funkcia).

9.2 TICHÁ PREVÁDZKA (vonkajšia jednotka)



Udržiavajte vonkajšiu jednotku v tichej prevádzke a zaistíte tak sebe aj susedom tichý spánok počas noci. Pomocou tejto funkcie bude kapacita vyhrievania optimalizovaná na takú úroveň, aby jednotka pracovala potichu. Tichú prevádzku možno zvoliť v dvoch režimoch: Silent 1 (Tichá 1) a Silent 2 (Tichá 2). K dispozícii sú tri parametre nastavenia: Standard level (Štandardná úroveň) > Silent 1 (Tichá 1) > Silent 2 (Tichá 2)

Silent 1 (Tichá 1):



- Hoci jednotka funguje potichu, kapacita vyhrievania (alebo chladenia) má stále prednosť, aby sa zaistilo dostatočné pohodlie v miestnosti.
- Toto nastavenie predstavuje výborné vyváženie medzi kapacitou vyhrievania (alebo chladenia) a hladinou hluku vonkajšej jednotky.

Silent 2 (Tichá 2):



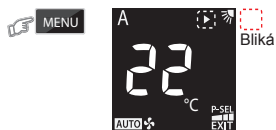
- Výkon vyhrievania (alebo chladenia) je za každých okolností podriadený hladine hluku, pri ktorom má vysokú prioritu hladinu hluku vonkajšej jednotky.
- Cieľom tohto nastavenia je znížiť maximálnu hladinu hluku vonkajšej jednotky o 4 dB(A).

Poznámka:

- Keď je aktivovaná tichá prevádzka, môže sa vyskytnúť nedostatočná kapacita vyhrievania (alebo chladenia).

Nastavenie tichej prevádzky

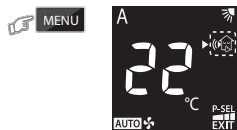
- Stlačením tlačidla MENU vstúpte do výberu ponuky



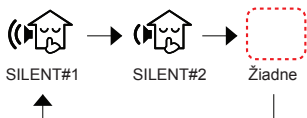
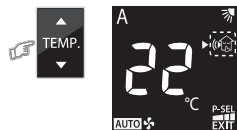
Počas blikania značky trojuholníka môžete vybrať ponuku stlačením tlačidla TEMP.



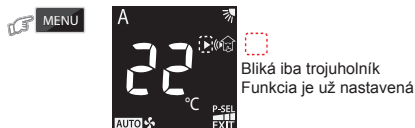
- Stlačením tlačidla MENU zadajte SILENT (tiché) nastavenie. Symbol trojuholníka prestane blikať a namiesto neho bude blikať funkcia nastavenia.



- Stlačením tlačidla TEMP. vyberte režim SILENT (tichá prevádzka).



- Zvolenú funkciu potvrdíte opätovným stlačením tlačidla MENU.



Keď je funkcia zvolená, vráti sa na výber ponuky, začne blikať symbol trojuholníka

- Opusťte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



9.3 REŽIM PREVÁDZKY HI POWER

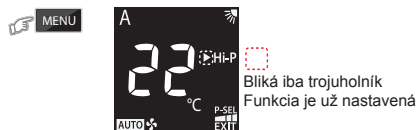
Hi-P

Na automatické udržiavanie izbovej teploty pri šetrení energie (s výnimkou režimu VYSUŠOVANIE, DRY, alebo LEN VENTILÁTOR, FAN ONLY)

- Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. pre výber Hi POWER



- Zvolenú funkciu potvrdíte opätovným stlačením tlačidla MENU.



- Opusťte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



9.4 EKONOMICKÝ CHOD

ECO

Na automatické udržiavanie izbovej teploty pri šetrení energie (s výnimkou režimu VYSUŠOVANIE, DRY, alebo LEN VENTILÁTOR, FAN ONLY)

- Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. pre výber ECO



- Zvolenú funkciu potvrdíte opätovným stlačením tlačidla MENU.



- Opusťte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



Poznámka:

- Ochladzovanie; nastavená teplota sa automaticky zvýši o 1 stupeň/hod. počas 2 hodín (maximálne zvýšenie o 2 stupne). V prípade ohrievania sa nastavená teplota zníži.

9.5 FUNKCIA FIREPLACE (KRB)



Udržujte ventilátor vnútornej jednotky nepretržite v chode pri vypnutom ohrievaní, aby v miestnosti cirkulovalo teplo z iných zdrojov. K dispozícii sú tri parametre nastavenia:

Predvolené nastavenie > Krb 1 > Krb 2

Fireplace 1:



- Počas obdobia vypnutého vykurovania bude ventilátor vnútornej jednotky pokračovať v prevádzke rovnakou rýchlosťou, aká bola predtým zvolená koncovým používateľom.

Fireplace 2:



- Počas obdobia vypnutého vykurovania bude ventilátor vnútornej jednotky pokračovať v prevádzke s veľmi nízkou rýchlosťou naprogramovanou z výroby.

Nastavenie prevádzky Fireplace

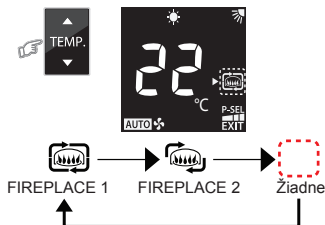
- Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. na výber FIREPLACE (KRB)



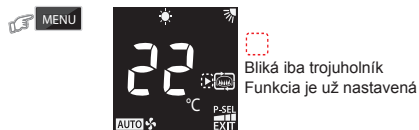
- Stlačením tlačidla MENU vstúpte do nastavenia FIREPLACE (KRB). Symbol trojuholníka prestane blikať a namiesto neho bude blikať funkcia nastavenia.



- Stlačením tlačidla TEMP. vyberte režim FIREPLACE (KRB).



- Zvolenú funkciu potvrdíte opätovným stlačením tlačidla MENU.



Keď je funkcia zvolená, vráti sa na výber ponuky, začne blikať symbol trojuholníka

- Opustte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



Poznámka:

- Počas prevádzky funkcie Fireplace (krb) v režime vykurovania bude ventilátor vnútornej jednotky v činnosti a môže dôjsť k prúdeniu studeného vzduchu.
- Režim Fireplace (Krb) umožňuje používať zariadenie iba v režime kúrenia.

9.6 FUNKCIA ČASOVAČA VYPNUTIA

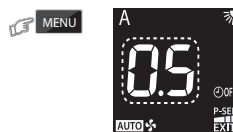


Nastavenie časovača vypnutia, keď je klimatizačné zariadenie v chode.

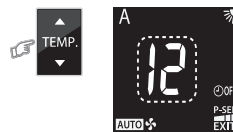
- Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. pre výber TIMER OFF.



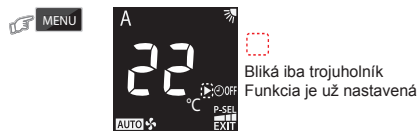
- Stlačením tlačidla MENU vstúpte do nastavenia časovača. Symbol trojuholníka prestane blikať a namiesto neho bude blikať funkcia nastavenia.



- Stlačením tlačidla TEMP. vyberte hodnotu časovača vypnutia. Časovač vypnutia sa dá nastaviť od 0,5 do 12 hodín.



- Časovač vypnutia potvrdíte opätovným stlačením tlačidla MENU.



- Opustte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).

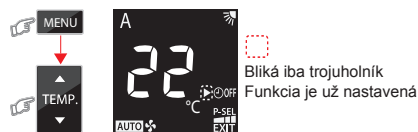


Poznámka:

- Nastavenie bude uložené pre rovnaký budúci chod.

Zrušenie ČASOVAČA VYPNUTIA

- Počas nastaveného režimu TIMER OFF (časovač vypnutia) (č. 5) stlačte tlačidlo MENU a stlačením tlačidla TEMP. vyberte položku TIMER OFF (časovač vypnutia).



- Opätovným stlačením tlačidla MENU sa TIMER OFF (časovač vypnutia) vypne.



- Opustte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



9.7 PREVÁDZKA PLAZMOVÉHO IONIZÁTORA PURE

Účinnosť zachytávania nečistôt vo vzduchu sa urýchľuje plazmovým ionizátorom, ktorý zachytáva a deaktivuje znečisťujúce látky, ako sú baktérie, zápach, dym, prach a vírusy.

1. Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. pre výber PURE



2. Zvolenú funkciu potvrďte opätovným stlačením tlačidla MENU.



3. Opusťte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



Poznámka:

- Prevádzka plazmového ionizátora neodstraňuje škodlivé látky z cigaretového dymu (oxid uhoľnatý atď.). Občas vyvetrajte otvorením okna.

9.8 PREVÁDZKA S VÝBEROM VÝKONU P-SEL

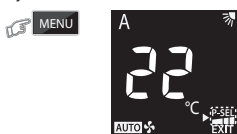
Táto funkcia sa používa, keď je istič zdieľaný s inými elektrickými prístrojmi. Obmedzuje maximálny prúd a príkon na 100%, 75% alebo 50% a dá sa použiť ovládaním POWER SELECTION (VOLBA VÝKONU). Čím nižšie percento, tým väčšia úspora a tiež dlhšia životnosť kompresora.

Poznámky :

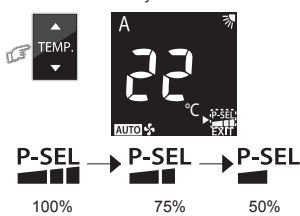
- Pretože funkcia POWER-SELECTION (VOLBA VÝKONU), obmedzuje maximálny prúd, môže sa vyskytnúť nedostatočná kapacita chladenia alebo vyhrievania.
1. Stlačte tlačidlo MENU pre aktiváciu nastavenia ponuky a stlačte tlačidlo TEMP. pre výber POWER-SEL.



2. Opätovným stlačením tlačidla MENU otvorte nastavenie POWER-SEL.



3. Stlačením tlačidla TEMP. vyberte úroveň POWER-SEL.



4. Stlačením tlačidla MENU potvrďte úroveň POWER-SEL.



5. Opusťte zobrazenie ponuky výberom možnosti EXIT (UKONČIŤ).



10 MANUÁLNA PREVÁDZKA ODMRAZOVANIA

Odmrazovanie výmenníka tepla vonkajšej jednotky počas vykurovania
Stlačte a podržte MENU : na 5 sekúnd, potom sa na displeji diaľkového ovládača zobrazí dF ako obrázok ① na 2 sekundy.



11 PRISPÔBOBENIE JASU INDIKÁTORA PREVÁDZKOVÉHO DISPLEJA

Zníženie jasú alebo vypnutie kontrolky displeja.

1. Stlačte a podržte FAN 3 sekundy, kým sa úroveň jasú (d0, d1, d2 alebo d3) nezobrazí na LCD diaľkového ovládača, potom tlačidlo uvoľnite.

2. Stlačte TEMP. zvýšiť alebo TEMP. znížiť na úpravu jasú v 4 úrovniach.

Displej LCD diaľkového ovládača	Prevádzkový displej	Jas
d3	Kontrolka svieti plným jasom	100%
d2	Kontrolka svieti 50% jasom	50%
d1	Kontrolka svieti 50% jasom a prevádzková kontrolka je vypnutá.	50%
d0	Všetky kontrolky sú vypnuté.	Všetko vypnuté.

- V prípade d1 a d0 kontrolka pred vypnutím svieti ešte 5 sekúnd.

12 NASTAVENIE AUTOMATICKÉHO REŠTARTU

Tento produkt je navrhnutý tak, aby sa po zlyhaní napájania mohol automaticky reštartovať v rovnakom režime prevádzky ako pred zlyhaním napájania.

Informácie

Produkt sa dodáva s vypnutou funkciou automatického reštartu. Podľa potreby zapnite.

Zapnutie funkcie automatického reštartu

- Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo [OPERATION] na vnútornej jednotke (zaznejú 3 pípnutia a kontrolka OPERATION blikne 5 ráz za sekundu počas 5 sekúnd).

Vypnutie funkcie automatického reštartu

- Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo [OPERATION] na vnútornej jednotke (zaznejú 3 pípnutia, ale kontrolka OPERATION neblíka).

Poznámky :

- Ak je nastavený časovač ON (zapnutie) alebo OFF (vypnutie), potom sa neaktivuje FUNKCIA AUTOMATICKÉHO REŠTARTU.

13 SAMOCISTIACI REŽIM (LEN PRI OCHLADZOVANÍ A VYSUŠOVANÍ)

Na zamedzení zápachu spôsobeného vlhkosťou vo vnútornej jednotke.

1. Ak počas režimu „Ochladzovanie“ alebo „Vysušovanie“ stlačíte tlačidlo raz, ventilátor bude pokračovať v činnosti ďalších 30 minút, potom sa automaticky vypne. Tým sa zníži vlhkosť vo vnútornej jednotke.
2. Okamžité zastavenie jednotky dosiahnete tým, že v priebehu 30 sekúnd viac ako 2 krát stlačíte .

14 DOČASNÉ POUŽÍVANIE

V prípade strateného alebo vybitého diaľkového ovládača

- Stlačením tlačidla RESET je možné zariadenie spustiť alebo zastaviť aj bez diaľkového ovládača.
- Pracovný režim je nastavený na AUTOMATICKÝ chod, prednastavená teplota je 24°C a chod ventilátora má automatickú rýchlosť.



Tlačidlo OPERATION/RESET

15 VÝBER DIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA A-B

Na oddelenie používania diaľkového ovládača pre každé vnútorné zariadenie, ak sú dve klimatizačné jednotky umiestnené blízko seba.

Nastavenie diaľkového ovládača B.

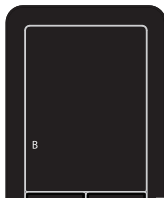
1. Stlačte tlačidlo RESET na vnútornom zariadení, aby ste klimatizáciu zapli do polohy ON.
2. Nasmerujte diaľkový ovládač na zariadenie.
3. Stlačte a podržte tlačidlo na zadnej strane diaľkového ovládača na displeji sa zobrazí „00“. (Obrázok ①)
4. Stlačte súčasne s . Na displeji sa zobrazí „B“ a „00“ zmizne a klimatizácia sa VYPNE. Diaľkový ovládač B ma aktivovanú pamäť. (Obrázok ②)

Poznámka:

1. Vyššie uvedené kroky zopakujte na nastavenie diaľkového ovládača na A.
2. Diaľkový ovládač A nemá na displeji „A“.
3. Pôvodné nastavenie diaľkového ovládača z výroby je A.



①



②

16 CHOD A VÝKON

1. Funkcia trojminútovej ochrany: Na zabránenie zariadeniu spustiť sa na 3 minúty, keď je náhle reštartované alebo zapnuté do polohy ON.
2. Chod pred začatím kúrenia: Zariadenie nechajte pred začatím kúrenia bežať 5 minút.
3. Riadenie teplého vzduchu: Keď dosiahne teplota v miestnosti nastavenú úroveň, rýchlosť ventilátora sa automaticky zníži a vonkajšie zariadenie sa zastaví.
4. Automatické rozmrazovanie: Ventilátory sa počas rozmrazovania zastavia.
5. Výhrevnosť: Teplo sa absorbuje zvonku a je uvoľňované do miestnosti. Ak je vonkajšia teplota príliš nízka, použite iné výhrevné teleso v kombinácii s klimatizáciou.
6. Pamätajte na nahromadený sneh: Vonkajšie zariadenie umiestnite tak, aby sa pri ňom nehromadil sneh, lístie alebo iné predmety počas jednotlivých ročných období.
7. Pri chode zariadenia môže byť počut mierne praskanie. Je to normálne, lebo praskanie môže byť spôsobené rozťahovaním/staňovaním plastu.

Poznámka: Položka 2 až 6 pri modeli s kúrením

Prevádzkové podmienky klimatizácie

Prevádzka	Teplota.	
	Vonkajšia teplota	Teplota v miestnosti
Kúrenie	-15°C ~ 24°C	Menej ako 28°C.
Chladenie	-15°C ~ 46°C	21°C ~ 32°C
Vysušovanie	-15°C ~ 46°C	17°C ~ 32°C

17 ÚDRŽBA

Najskôr vypnite istič.

Vnútorné zariadenie a diaľkový ovládač

- Vyčistite vnútorné zariadenie a diaľkový ovládač s vlhkou handričkou, ak je to potrebné.
- Nepoužívajte benzín, riedidlo, leštiaci prášok alebo chemicky upravenú prachovku.

Vzduchové filtre

Čistite každé 2 týždne.

1. Otvorte mriežkou na prívode vzduchu.
2. Vyberte vzduchové filtre.
3. Povysávajte alebo poumývajte ich a potom osušte.
4. Znovu nainštalujte vzduchové filtre a zatvorte mriežkou na prívode vzduchu.

18 RIEŠENIE PROBLÉMOV (KONTROLNÝ BOD)

Zariadenie nefunguje.	Ochladzovanie alebo ohrevanie je mimoriadne slabé.
<ul style="list-style-type: none"> • Hlavný vypínač je vypnutý. • Istič je v polohe, v ktorej je prerušená dodávka prúdu. • Výpadok elektrickej energie • Je nastavený časovač zapnutia. 	<ul style="list-style-type: none"> • Filtre sú upchaté prachom. • Teplota bola nastavená nesprávne. • Sú otvorené dvere alebo okná. • Prívod alebo odvod vzduchu na vonkajšom zariadení sú zablokované. • Rýchlosť ventilátora je príliš nízka. • Režim je nastavený na VETRANIE alebo VYSUŠOVANIE. • Funkcia VÝBER VÝKONU je nastavená na 75% alebo 50% (Táto funkcia je závislá od diaľkového ovládača).

TOSHIBA Home AC Control

Pre stiahnutie a inštaláciu aplikácie Toshiba Home AC Control navštívte obchod s aplikáciami vo vašom zariadení.



Aplikácia

Kľúčové slovo : TOSHIBA Home AC Control

Podpora aplikácie Toshiba Home AC Control



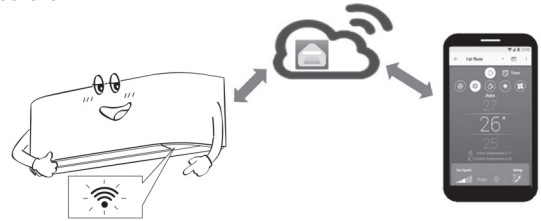
iOS : 9,0 alebo novší.



Android: Verzia 5,0 alebo novšia.

O aplikácii Toshiba Home AC Control

1. Aplikáciu Toshiba Home AC Control môžete ovládať prevádzku klimatizačného zariadenia (AC) smartfónom alebo tabletom (mobilné zariadenie) cez internetové pripojenie.
2. Ovládanie odvsadiaľ, riadiaci softvér beží v cloude a mobilným zariadením sa dá nastaviť a sledovať prevádzka AC cez internetové pripojenie.
3. Každý môže ovládať, 1 bezdrôtový adaptér maximálne 5 používateľov (na registráciu použite 1 e-mail).
4. Ovládanie viacerých systémov AC, 1 používateľ môže ovládať 10 AC.
5. Skupinové ovládanie.
 - 5.1 Môžete vytvoriť a ovládať 3 skupiny AC.
 - 5.2 Môžete ovládať max. 10 AC v jednej skupine.

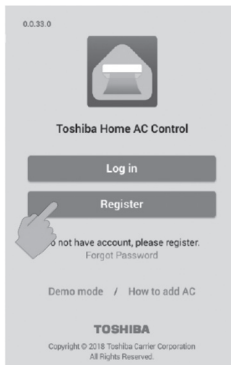


Poznámka:

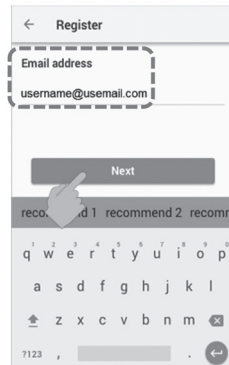
1. Adaptér môže zaregistrovať iba 1 e-mailovú adresu; ak sa zaregistrujete s novým e-mailom, aktuálny e-mail bude neplatný.
2. 1 e-mailovú adresu možno použiť na registráciu pre 5 zariadení na ovládanie toho istého AC.

Proces registrácie

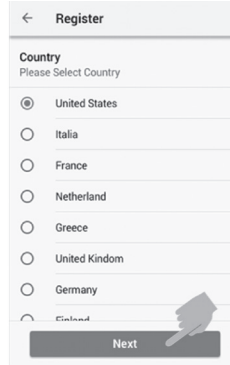
Otvorte aplikáciu a klepnite na Register pre registráciu používateľa.



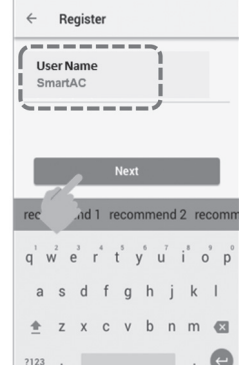
① Klepnite na Register



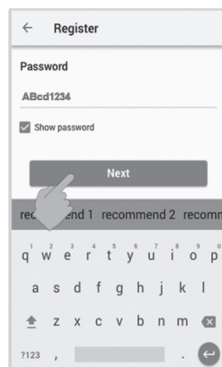
② Zadajte e-mailovú adresu



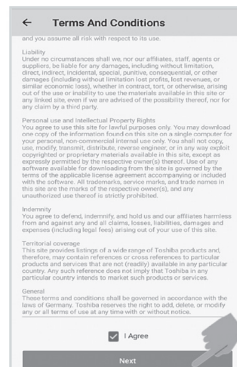
③ Vyberte krajinu



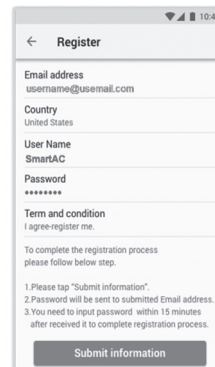
④ Zadajte používateľské meno



⑤ Zadajte heslo so 6 – 10 znakmi, kombinácia písmen a čísiel



⑥ Zaškrtnite súhlas s podmienkami



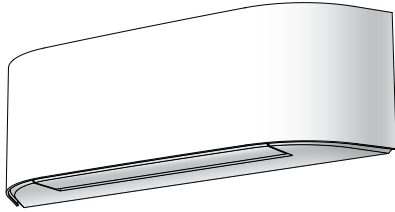
⑦ Potvrďte informácie



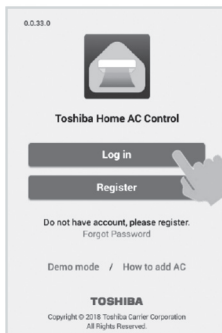
⑧ Informácie budú odoslané na e-mail, kliknutím na odkaz potvrdte

Prihláste sa do aplikácie Toshiba Home AC Control.

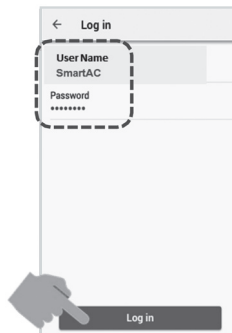
- 1 Pripojte bezdrôtový adaptér ku klimatizácii a zapnite napájanie.



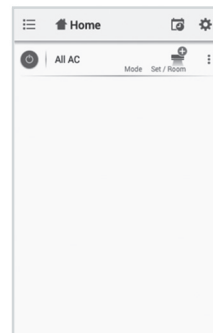
Typ zariadenia , Bezdrôtový adaptér je už nainštalovaný na zariadení.



- 2 Otvorte aplikáciu a vyberte položku Log in (prihlásiť).



- 3 Zadajte používateľské meno a heslo.

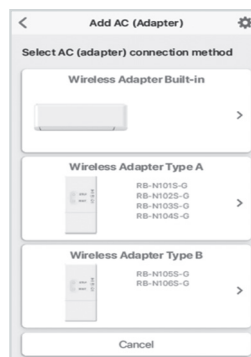
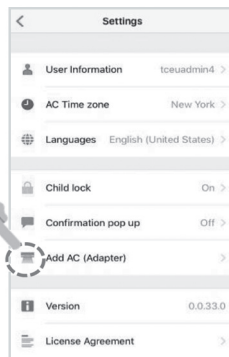


- 4 Prihlásenie je úspešné.

Pridajte bezdrôtový adaptér na ovládanie aplikácie Toshiba Home AC Control.



- 1 Vyberte „Add AC (Adapter)“ z oboch vyššie uvedených obrazoviek.



- 2 Vyberte spôsob pripojenia AC (adaptéra).

Zabudovaný bezdrôtový adaptér

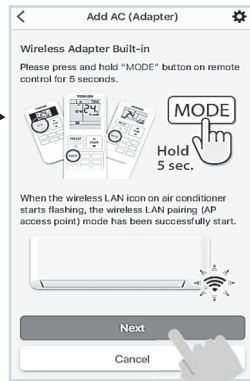
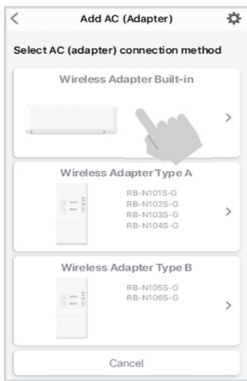
Aktivujte bezdrôtový adaptér pomocou diaľkového ovládača a automatického prihlásenia.

*Poznámka

- 1.V prípade zmeny smerovača Wi-Fi alebo zmeny e-mailu na registráciu je potrebné znova vykonať prídanie bezdrôtového adaptéra (Zabudovaný typ : Stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo MODE a podržte 5 sekúnd na aktiváciu režimu AP).
- 2.V prípade zmeny bezdrôtového adaptéra na používanie s iným klimatizačným zariadením je potrebné obnoviť nastavenie z výroby a znova vykonať prídanie bezdrôtového adaptéra (Zabudovaný typ : Stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo MODE a podržte 5 sekúnd a zvolte „rb“).

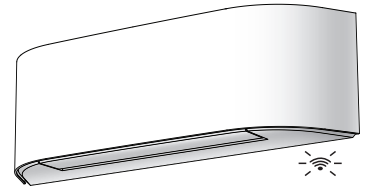
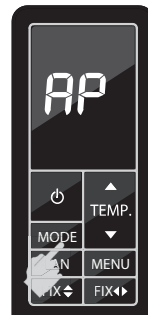
Pridajte bezdrôtový adaptér na ovládanie aplikácie Toshiba Home AC Control.

③ Pripojenie AC (adaptér)



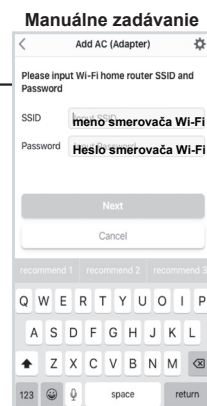
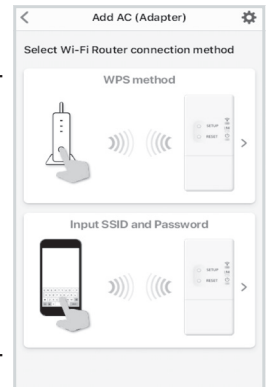
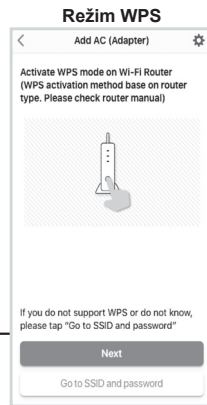
④ Aktivácia bezdrôtového adaptéra diaľkovým ovládačom

Stlačte tlačidlo MODE (režim) a podržte 5 sekúnd

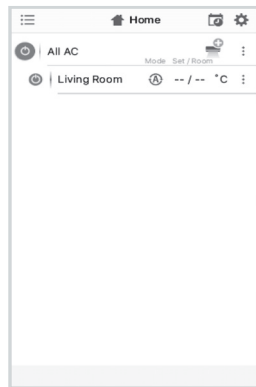


Keď je režim AP aktívny, kontrolka LED bezdrôtového pripojenia bude blikať

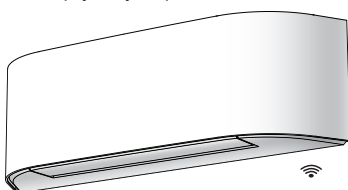
⑤ Pripojenie pomocou domáceho smerovača Wi-Fi



⑥ Pridanie AC dokončené



⑦ Pripojenie je úspešné



Kontrolka LED prestane blikať.

Aplikácia Toshiba Home AC Control

Domovská obrazovka

Ponuka

- Home
- Settings
- Toshiba AC special feature
- Google Assistant
- Amazon Alexa
- Wireless adapter manual
- Help
- Logout

Týždenný plán

Weekly Schedule

Monday

- All AC
- 1st floor
- Living ...m
- Bed Room
- Kitchen
- Bath R...m
- Den
- 2nd floor
- Child R... 1
- Child R... 2
- Guest R. 1

Nastavenie

Settings

- User Information: tceadmin4 >
- Change Password >
- Time zone: New York >
- Languages: English (United States) >
- Child lock: On >
- Confirmation pop up: Off >
- Add AC (Adapter) >
- Version: 0.0.33.0
- License Agreement >

Home

- All AC
- 1st floor (Ams)
- Living Room (A... 25 / 28 °C
- Dining Room (... -- / -- °C
- Bath Room (A... -- / -- °C
- 2nd floor (Ams)
- Bed Room (Ams) 25 / 28 °C
- Children Room...

Energy Monitoring

- Cost Calculator: 0.1 EUR/kWh >
- Display >
- Export Data >
- Clear Data >

Service Function

- Service >

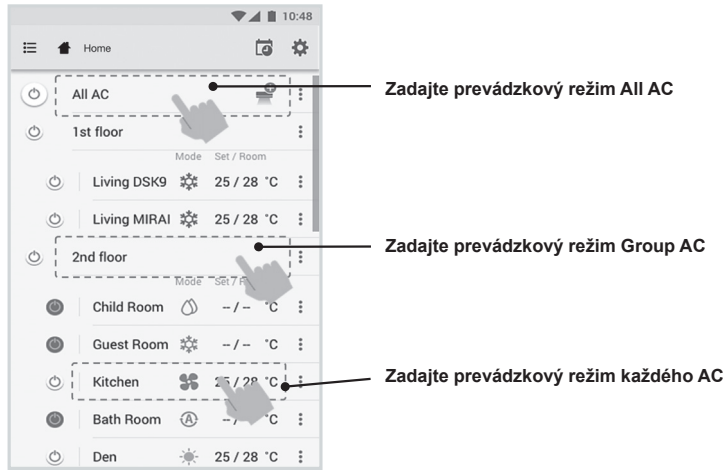
Message

- All
- News
- Promotion
- This is Subject of test Promotion Message 6/27/2020 10:48:10 AM >
- This is Subject of test Promotion Message 6/27/2020 10:48:10 AM >
- This is Subject of test Promotion Message 6/27/2020 10:48:10 AM >
- This is Subject of test Promotion Message 6/27/2020 10:48:10 AM >

Labels and Functions:

- Všetky AC Zap./Vyp.
- Skupina AC Zap./Vyp.
- Každé AC Zap./Vyp.
- Názov skupiny
- Zariadenie AC je offline
- Kód upozornenia na chybu (ERROR) (vyskakovací symbol)
- Pridať AC
- Podponuka všetky AC
 - Pridať skupinu
 - Odstrániť skupinu
 - Prevádzkové nastavenie
- Podponuka skupina
 - Vybrať AC
 - Zmeniť názov skupiny
 - Nastavenie prevádzky skupiny
- Podponuka AC
 - Prevádzkové nastavenie
 - Zmeniť názov
 - Odstrániť AC
- Nastavenie teploty / Skutočná teplota v miestnosti
- Aktuálny prevádzkový režim každého AC

Nastavenie režimu a podmienok.



Vyberte režim pre aplikáciu Toshiba Home AC Control.

Umožňuje 5 prevádzkových režimov



Nastavenie prevádzkového režimu.

Klepnite pre výber AC
 Týždenný plán
 Výber režimu
 Nastavenie časovača ZAP. – VYP.
 Nastavenie teploty
 Vnútorná teplota
 Vonkajšia teplota
 Nastavenie rýchlosti ventilátora
 Nastavenie lamiel
 Špeciálna funkcia

Nastavenie časovača ZAP. – VYP. na 0,5 – 12 hodín.

Off Timer
 Please Select hour
 0.5
 1.0
 1.5
 2.0
 2.5
 3.0
 ? E
 CANCEL START

On Timer
 Please Select hour
 0.5
 1.0
 1.5
 2.0
 2.5
 3.0
 ? E
 CANCEL START

Nastavený časovač ZAP. od Len režim vypnutia

Room name
 Timer
 off
 27
 26 °C
 25
 Indoor temperature is 27°C
 Outdoor temperature is 32°C
 Fan Speed AUTO Swing

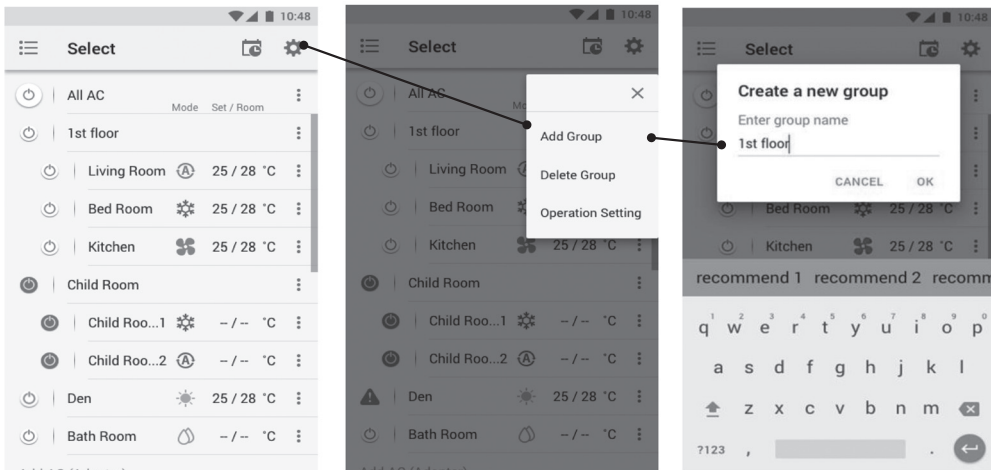
Režim vypnutia

Skupinová prevádzka.

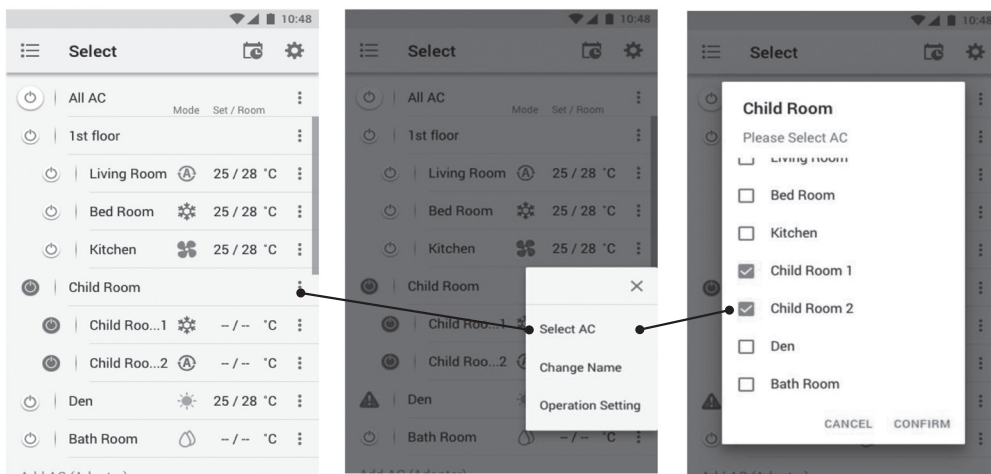
Maximálne 3 skupiny

1 skupina maximálne = 10 jednotiek.

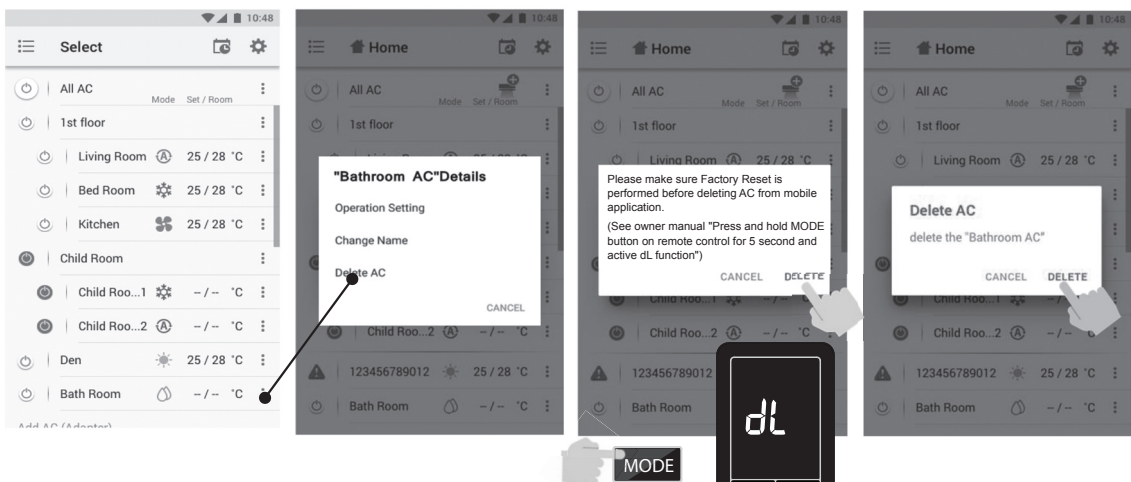
Pridať skupinu



Pridať AC do skupiny

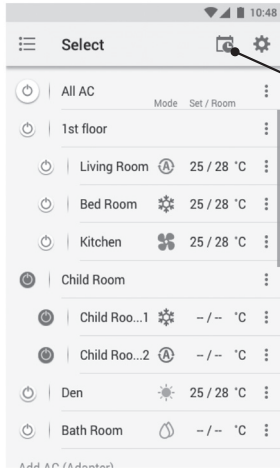


Odstrániť AC zo skupiny

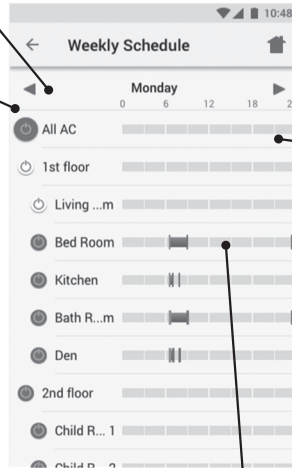


Nastavenie týždenného plánu.

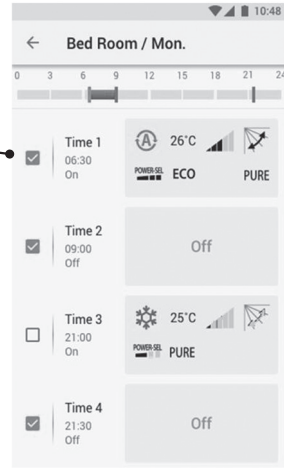
Výber dňa pondelok - nedeľa



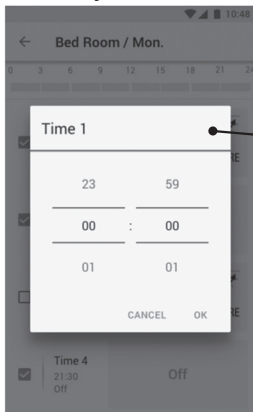
Týždenný plán pre všetky jednotky AC



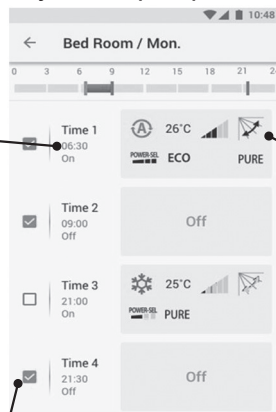
Týždenný plán pre všetky jednotky AC



Výber času



Nastavenie týždenného plánu pre každú jednotku

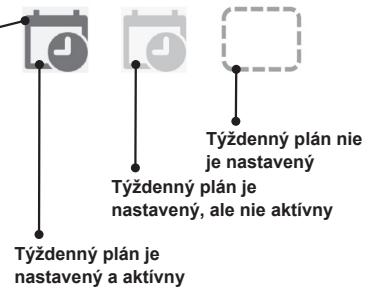
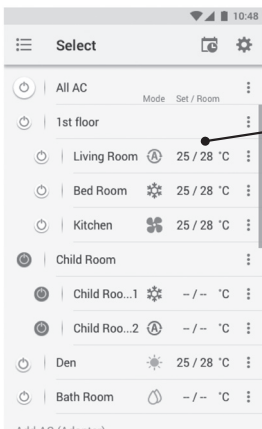


Výber režimu



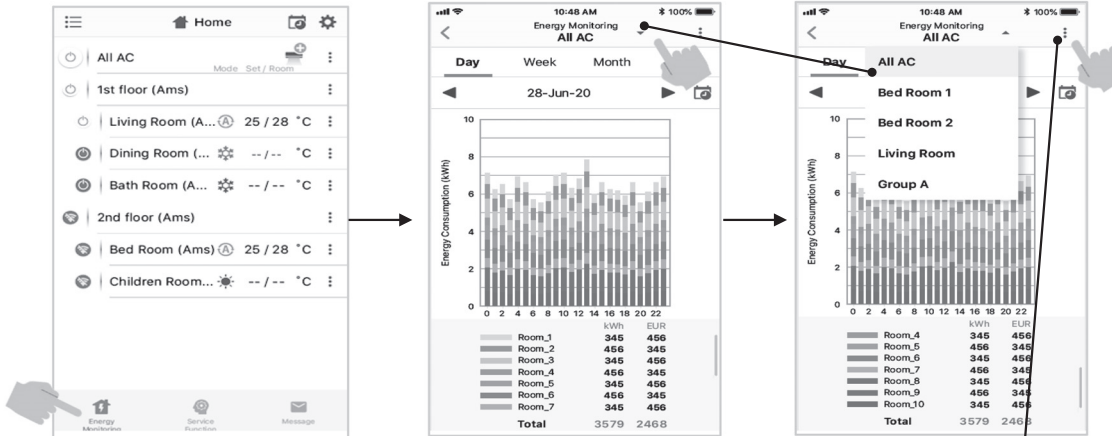
Vyberte program na aktiváciu začiarknutím políčka Select (vybrať)

Zrušenie týždenného plánu.



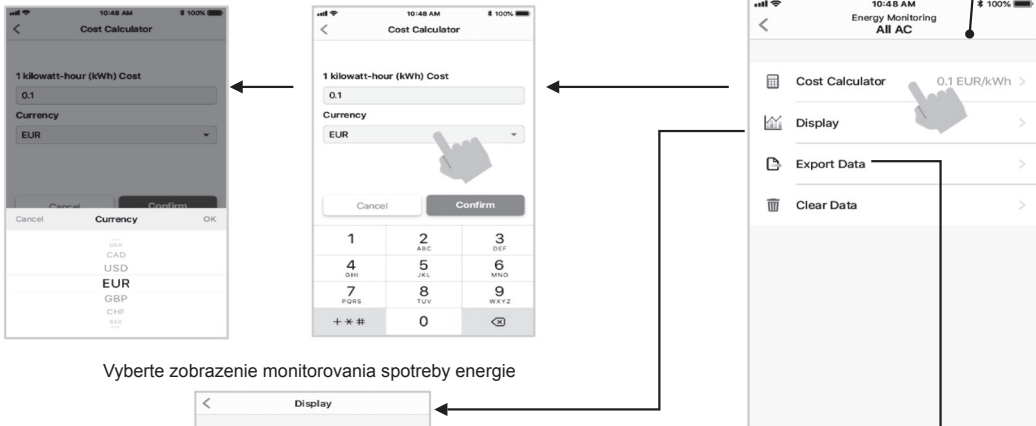
Sledovanie energie

Vyberte miestnosť na monitorovanie spotreby energie

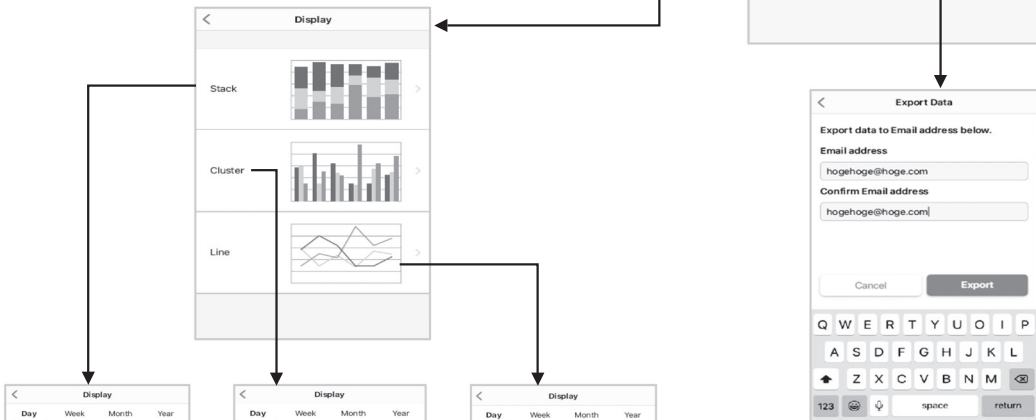


- 1) Vyberte položku monitorovanie spotreby energie
- 2) Zobrazenie monitorovania spotreby energie

Nastavte výpočet nákladov a menu



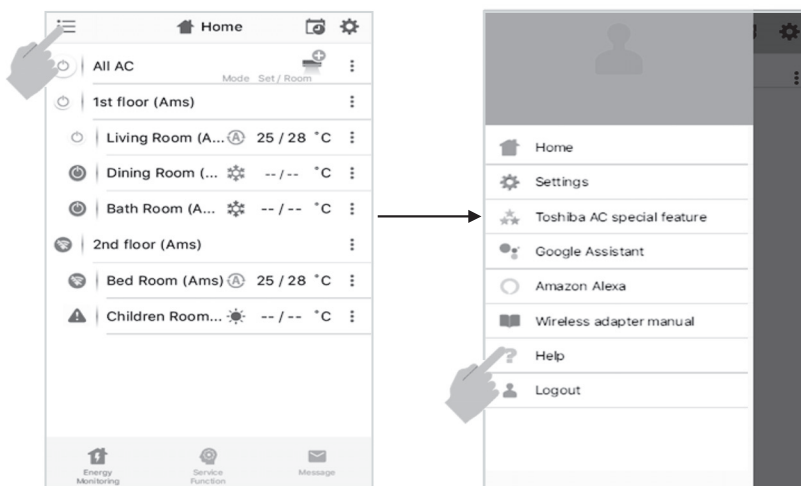
Vyberte zobrazenie monitorovania spotreby energie



Exportujte údaje a odošlite e-mailom

- Zobrazená spotreba energie je len odhad, lebo je vypočítaná jednoduchým spôsobom. Niekedy sa môže líšiť od výsledku nameraného meračom spotreby.

V prípade, že sa vyskytne nejaký problém, môžete ho skontrolovať v ponuke Help (Pomocník).



Poznámka :

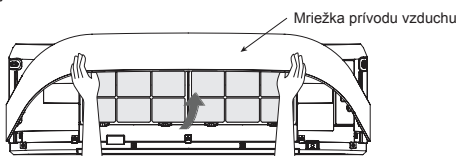
- Bezdrôtový adaptér je oprávnený nainštalovať, udržiavať, opravovať a odstraňovať len kvalifikovaný technik alebo kvalifikovaný servisný pracovník.
- Ak je zariadenie nefunkčné, obráťte sa na predajcu alebo servisné centrum.

20 INŠTALÁCIA DEKORATÍVNEJ TEXTÍLIE

Do príslušenstva bola pridaná dekoratívna textília na zakrytie mriežky prívodu vzduchu vnútornej jednotky. Používateľ ju môže použiť podľa potreby.

Spôsob inštalácie je nasledovný.

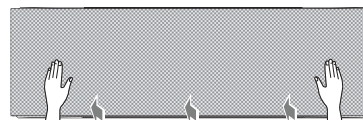
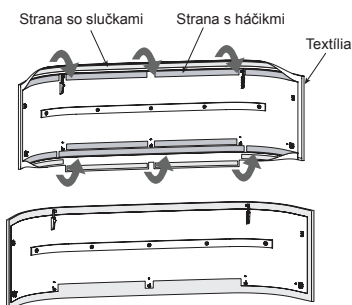
1. Vyberte mriežku prívodu vzduchu.
Otvorte mriežku prívodu vzduchu nahor a potiahnite ju smerom k sebe.
Ako je znázornené na obrázku nižšie.



2. Pripravte si textíliu, ktorú si vyberiete na inštaláciu.
3. Vložte textíliu do ľavej a pravej strany mriežky prívodu vzduchu. Spojte obe strany suchého zipsu tak, aby k sebe úplne doliehali. Ako je znázornené na obrázku nižšie.



4. Vložte textíliu do hornej a spodnej strany mriežky prívodu vzduchu. Spojte obe strany suchého zipsu tak, aby k sebe úplne doliehali. Ako je znázornené na obrázku nižšie.



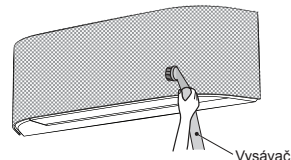
5. Znova zmontujte mriežku prívodu vzduchu opačným postupom ako v bode 1.

Poznámka:

- Napnutie textílie závisí od spojenia strany s háčikmi a strany so slučkami suchého zipsu okolo mriežky prívodu vzduchu, urobte to dôkladne.

Údržba a životnosť

- Keď sa prach uchytlí na dekoratívnu textíliu alebo ju pokryje, vyčistite ju.
- Pri čistení dekoratívnej textílie buďte mimoriadne opatrní.
- Dekoratívnu textíliu povysávajte mäkkou štetinovou hubicou, ktorá sa používa na čistenie nábytku alebo záclon.



- V prípade silného znečistenia dekoratívnej textílie použite službu chemického čistenia alebo operte v rukách v teplej vode oddelene od inej bielizne (aby nedošlo k zafarbeniu) a nechajte uschnúť v tieni.

Poznámka:

- Pred demontážou mriežky prívodu vzduchu a dekoratívnej textílie klimatizačné zariadenie vypnite a odpojte zo siete.
- Pred opätovným nasadením dekoratívnej textílie na mriežku prívodu vzduchu skontrolujte, či je úplne suchá.
- Dekoratívnu textíliu nedávajte do umývačky riadu, práčky, sušičky bielizne, pece, mikrovlnnej rúry ani do blízkosti otvoreného plameňa.

UPOZORNENIE

- Ak budete dekoratívnu textíliu prať, môže to ovplyvniť jej vzhľad a to, ako sadne.
- Na odstránenie prachu z dekoratívnej textílie odporúčame použiť vysávač.

TOSHIBA